







KOMMUNI-KATION UND WOHLBEFIN-DEN

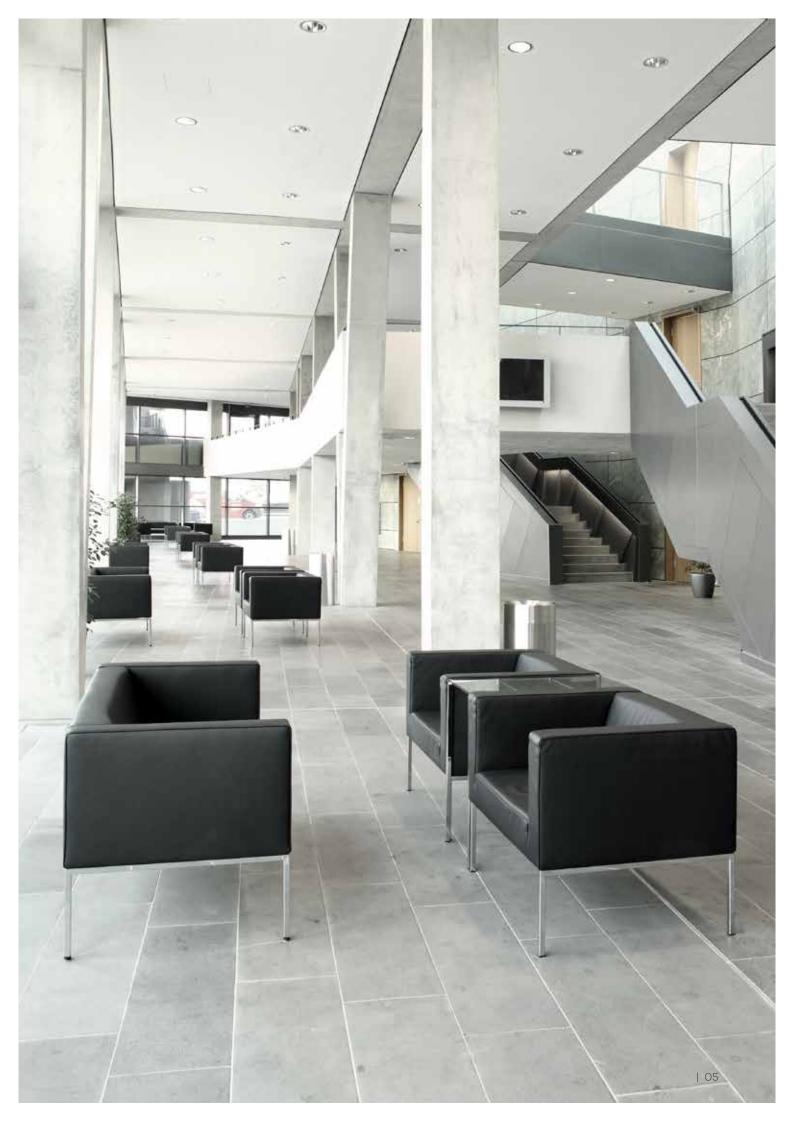
Communication and wellbeing

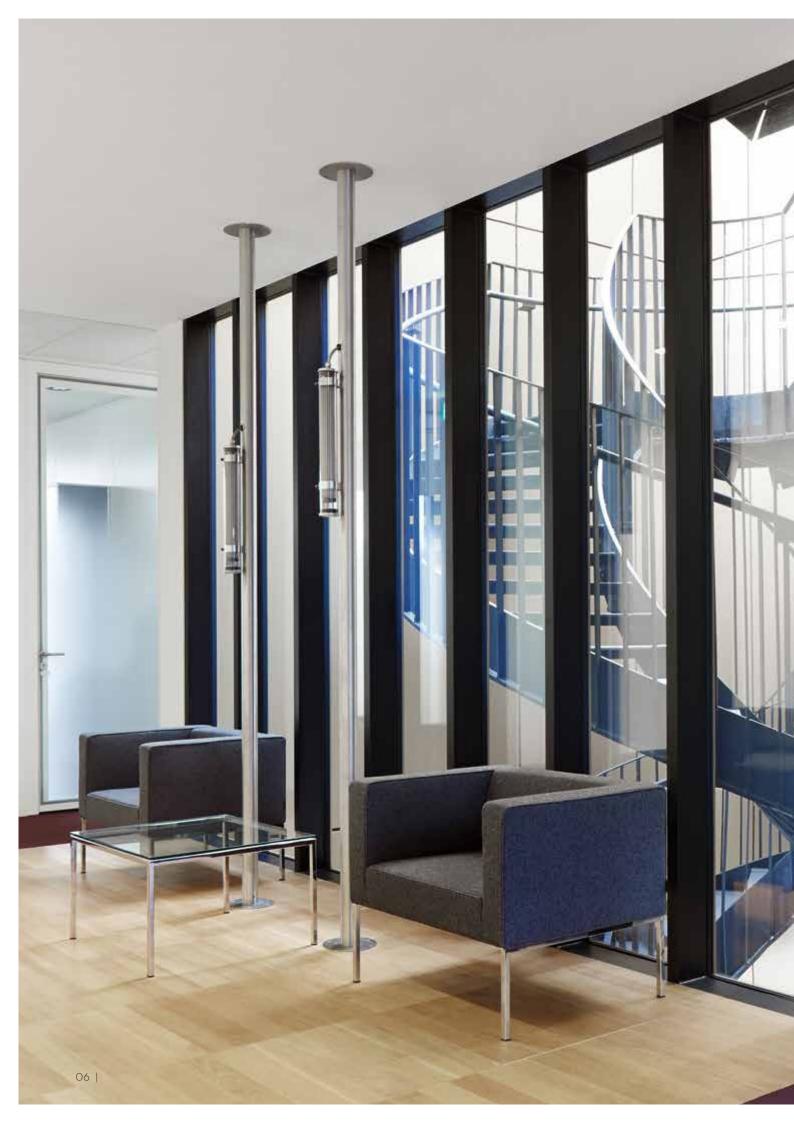
- DE Züco Rilasso hält, was er verspricht: Aussagekräftig und ausgeglichen wie sein Äußeres, beeinflusst er seine Umgebung mit wohlwollender Ruhe. Dass eine solche Ausstrahlung sowohl Gedankengänge als auch Gespräche begünstigt, ist ein Effekt, der für das Möbel genauso selbstverständlich ist wie der erhabene Sitzkomfort.
- **EN** Züco Rilasso keeps its promises: expressive and balanced like its exterior, it influences its surroundings with benevolent tranquillity. The fact that such charisma promotes trains of thought and conversations is an effect that is just as much a matter of course for the furniture as its superior comfort.

RILASSO

Wenn sich präziseste Verarbeitung und moderne Formenführung miteinander verbinden, ist das Resultat ein optisches Vergnügen. Züco Rilasso schafft Raum für Kommunikationszonen und Ruhebereiche zugleich. Denn die Serie lässt sich immer wieder neu zusammenstellen. Ob als Solist oder komplette Einheit die gradlinige Gestaltung fördert beides: Kommunikation und Wohlbefinden. Die Erfolgsfaktoren moderner Unternehmen.

EN When extremely precise workmanship and modern design are combined, the result is a visual delight. Züco Rilasso creates space for communication zones and quiet areas in equal measure. After all, the series can be combined in ever new ways. Whether as a soloist and in an ensemble, the linear design promotes both communication and well-being. The success factors for modern companies.





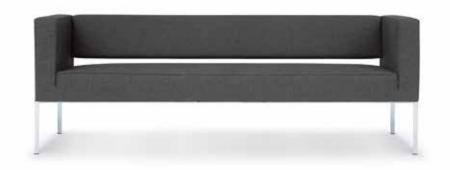




RS 0811



RS 0812



RS 0813

Bürositzmöbelfabrik Friedrich-W. Dauphin GmbH & Co.

Espanstraße 29 91238 Offenhausen, Germany +49 9158 17-0 mail@zueco.com www.zueco.com

Dauphin HumanDesign® Group GmbH & Co. KG

Espanstrasse 36 D 91238 Offenhausen Tel. +49 (9158) 17 - 700 info@dauphin-group.com

